



Characters:

- Narrator (ナレーター)
 - Tracie (トレイシー)
 - Mom (ママ)
 - Santa Claus (サンタクロース)
-

Narrator (ナレーター):

Welcome to a magical Christmas adventure! This is the story of Tracie, a girl who gets stuck in the same Christmas day. Can she break the cycle and enjoy Christmas for real? Let's see!
(魔法のようなクリスマスの冒険へようこそ！これは、トレイシーという女の子が同じクリスマスの日に何度も戻ってしまうお話です。彼女はそのサイクルを壊して、クリスマスを本当に楽しむことができるのでしょうか？さあ、見てみましょう！)

Tracie (トレイシー): (frustrated)

Oh no! Not again! Christmas is happening again! This is so boring!
(うわー！まだ！クリスマスがまた来た！つまらない！)

Mom (ママ): (calmly)

Tracie, don't worry. Christmas is a special time. It's not just about presents. It's about love and being with family.

(トレイシー、心配しないで。クリスマスは特別な時だよ。プレゼントだけでなく、愛と家族と一緒にいることが大切なんだよ。)

Santa Claus (サンタクロース): (laughing)

Ho ho ho! Christmas is magical, Tracie. But you need to learn what really makes this day special.

(ホホホ！クリスマスは魔法のようだよ、トレイシー。でも、本当にこの日が特別な理由を学ばなきゃいけないよ。)

Narrator (ナレーター):

And so, Tracie begins to understand that Christmas isn't just about gifts. It's about the joy of being together.

(そして、トレイシーはクリスマスがプレゼントだけでなく、一緒に過ごす喜びだということを理解し始めました。)

Storyline (ストーリー):

Tracie wakes up one Christmas morning, excited for presents. But when she looks outside, she sees it's the same Christmas day again. She enjoys getting presents, but after a few repeats, it becomes boring.

(トレイシーはあるクリスマスの朝、プレゼントをもらうのを楽しみに目を覚まします。でも外を見ると、また同じクリスマスの日だと気づきます。何度も繰り返しプレゼントをもらうけれど、少し経つとそれは退屈になってしまいます。)

Tracie decides to ask Santa for help. Santa tells her that Christmas is about kindness and spending time with the people you love.

(トレイシーはサンタに助けを求めることに決めます。サンタは、クリスマスは優しさや愛する人々と一緒に過ごすことが大切だと教えてくれます。)

Finally, Tracie understands what Christmas really means. She breaks the cycle and enjoys the holiday, appreciating the love of her family.

(最終的にトレイシーはクリスマスが本当に意味することを理解します。そしてサイクルを壊し、家族の愛を感じながらクリスマスを楽しむことができました。)

Comprehension Questions (理解度チェック):

1. What happens to Tracie on Christmas Day?
(トレイシーはクリスマスの日に何が起こりますか?)
 2. Who helps Tracie understand the true meaning of Christmas?
(誰がトレイシーにクリスマスの本当の意味を教えますか?)
 3. How does Tracie feel at first when Christmas repeats?
(トレイシーは最初、クリスマスが繰り返すことにどんな気持ちを持ちますか?)
 4. What does Tracie learn about Christmas by the end of the story?
(物語の終わりで、トレイシーはクリスマスについて何を学びましたか?)
 5. How does Tracie break the cycle of Christmas repeating?
(トレイシーはクリスマスの繰り返しのサイクルをどうやって壊しましたか?)
-

Discussion Questions (ディスカッションの質問):

1. What do you like most about Christmas?
(クリスマスで一番好きなことは何ですか?)
2. Do you like to spend Christmas with your family? Why?
(クリスマスを家族と過ごすのが好きですか? その理由は?)
3. If Christmas happened every day, what would you do?
(もし毎日がクリスマスだったら、あなたはどうしますか?)
4. What is your favorite Christmas gift you've ever received?
(今までで一番好きなクリスマスプレゼントは何ですか?)
5. What makes Christmas special for you?
(クリスマスを特別なものにするのは何ですか?)
6. How do you show kindness to others at Christmas?
(クリスマスに他の人に優しさをどう示しますか?)
7. What do you usually do for Christmas?
(普段、クリスマスには何をしますか?)
8. How would you feel if you woke up and found it was Christmas again?
(もし目を覚ましたら、またクリスマスの日だったら、あなたはどう感じますか?)
9. What is your favorite part of Christmas?
(クリスマスで一番好きな部分は何ですか?)
10. How can you make Christmas more fun for others?
(他の人のためにクリスマスをもっと楽しくする方法はありますか?)